

## 조선민주주의인민공화국 입국사증신청서

АНКЕТА ДЛЯ ПОЛУЧЕНИЯ ВИЗЫ НА ВЪЕЗД В  
КОРЕЙСКУЮ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКУЮ РЕСПУБЛИКУ

개인자료 Персональные данные		사진
1. 이름(로문) Ф.И.О (на русском языке) <b>ИВАНОВ ИВАН ИВАНОВИЧ</b>		사진
2. 령행증명서에 표기된 이름 (영문) Ф.И. на документе, удостоверяющем личность (на английском языке)	성 Фамилия <b>IVANOV</b> 명 Имя <b>IVAN</b>	Фото 3×4cm
3. 성별 Пол <input checked="" type="checkbox"/> 남자 Мужчина <input type="checkbox"/> 여자 Женщина	4. 생년월일 Дата рождения (дд-мм-гггг) <b>01-01-1985</b>	
5. 국적 Гражданство <b>RUSSIA</b>	기타 국적 Иное гражданство, если имеется	
6. 출생지(나라/지역/시) Место рождения (страна/регион/город) <b>RUSSIA, MOSCOW REGION, NOGINSK</b>	7. 종교 Вероисповедание <b>ORTHODOX</b>	
8. 령행증명서종류 Тип документа, удостоверяющего личность <input type="checkbox"/> 외교려권 Дипломатический паспорт <input type="checkbox"/> 공무려권 Служебный паспорт <input checked="" type="checkbox"/> 일반려권 Обыкновенный паспорт <input type="checkbox"/> 기타 Другой (уточните) _____		
번호 Номер <b>77 777777</b>	발급일자 Дата выдачи (дд-мм-гггг) <b>01-01-2025</b>	만기일자 Дата окончания срока (дд-мм-гггг) <b>01-01-2035</b>
발급지 Место выдачи <b>MOSCOW</b>	발급기관 Organ, выдавший документ <b>MVD 5555</b>	
9. 신분확인서번호 Номер ID карты <b>77 777777</b>	10. 손전화번호 Номер моб. Телефона <b>+7777-999-99-99</b>	11. 전자우편주소 Адрес персональной эл. Почты <b>IVANOV1985@YANDEX.COM</b>
12. 집주소(나라/지역/시/거리) Место жительства (страна/регион/город/улица) <b>RUSSIA, MOSCOW, PROSPEKT MIRA, BUILDING 113, APT 500</b>	전화번호 Номер домашнего телефона <b>+7777-999-99-99</b>	
13. 현직 Должность и название компании, где работает <b>TOURISM MANAGER, PYONGYANG PROJECT LLC</b>	전화번호 Номер рабочего телефона <b>+7 495 128-77-99</b>	
주소(나라/지역/시) Адрес рабочего места (страна/регион/город) <b>MOSCOW, LENINGRADSKY PROSPECT, 80B, BUILDING 6, OFFICE V</b>	전자우편주소 Адрес рабочей эл. Почты <b>IVANOV1985@GMAIL.COM</b>	
여행자료 Данные о поездке		
14. 방문목적 Цель поездки <input type="checkbox"/> 외교 및 령사대표기관, 국제기구 성원 Сотрудник дипломатического представительства или консульского учреждения, представительства международной организации <input type="checkbox"/> 공무 Служебная поездка <input checked="" type="checkbox"/> 관광 Туризм <input type="checkbox"/> 친척 및 친우방문 Гостевой визит <input type="checkbox"/> 취업 Трудовая деятельность <input type="checkbox"/> 류학 Учеба <input type="checkbox"/> 승무 Член экипажа <input type="checkbox"/> 무역 Деловая поездка <input type="checkbox"/> 취재 Пресса <input type="checkbox"/> 기타 Иная цель (уточните) _____ <input type="checkbox"/> 체육 Спорт <input type="checkbox"/> 문화 Культура		
15. 입국회수 Кратность въезда <input checked="" type="checkbox"/> 1 회입국 Однократная <input type="checkbox"/> 2 회입국 Двукратная <input type="checkbox"/> 다회입국 Многократная		
16. 입국예정일자 Предположительная дата прибытия (дд-мм-гггг) <b>01-01-2026</b>	17. 예정체류일수 Предположительный срок пребывания (суток) <b>5</b>	
18. 국경통과지점 <input checked="" type="checkbox"/> 평양 Пхеньян Пограничные <input type="checkbox"/> 신의주 Синычжу пункты <input type="checkbox"/> 두만강 Туманган пропуска <input type="checkbox"/> 기타 Иной (уточните) _____	19. 여행수단 <input checked="" type="checkbox"/> 비행기 Самолет <input type="checkbox"/> 열차 Поезд Средство <input type="checkbox"/> 선박 Судно поездки <input type="checkbox"/> 기타 Иное (уточните) _____	

20. 체류지(도/시) Место пребывания в КНДР (регион/город) <b>PYONGYANG</b>			
21.	초청기관 및 초청자 Приглашающая сторона (физическое лицо или организация) Korea International Travel Company		
	주소(도/시) Адрес (регион/город) <b>Pulungori-dong No.2, Pothonggang District, Pyongyang</b>	연계전화번호 Контактный номер <b>81085-02-18111(ext)-3818375</b>	
22. 부담관계 Расход за совершение поездки и пребывание в КНДР берет на себя: <input checked="" type="checkbox"/> 본인 Заявитель <input type="checkbox"/> 초청기관 및 초청자 Приглашающая сторона (физическое лицо или организация)			
23. 사증받을 장소(나라/시) Место, где вы будете получать визу (страна/город) <b>RUSSIA / VLADIVOSTOK</b>			
<b>기타자료 Иные информации</b>			
24.	지난 시기 조선민주주의인민공화국을 방문한 정형 Совершали ли вы ранее поездку в КНДР? <input checked="" type="checkbox"/> 없습니다 Нет <input type="checkbox"/> 있습니다 Да		
	마지막방문시일 Дата последней поездки	초청기관 및 초청자 Приглашающая сторона (физическое лицо или организация)	
25.	조선민주주의인민공화국에서 살고있는 가족 또는 친척 Имеете ли вы членов семьи или родственников в КНДР? <input checked="" type="checkbox"/> 없습니다 Нет <input type="checkbox"/> 있습니다 Да		
	본인과의 관계 Отношение с заявителем	이름 Полное имя	국적 Гражданство
26. 지난 시기 조선민주주의인민공화국 사증발급 또는 입국이 거부된 정형 Получали ли вы ранее отказ в выдаче визы или во въезде в КНДР? <input checked="" type="checkbox"/> 없습니다 Нет <input type="checkbox"/> 있습니다 Да (уточните) _____			
27. 전염성질병 또는 정신질환관계 Имеется ли у вас факт болезни инфекционного или психопатологического характера? <input checked="" type="checkbox"/> 없습니다 Нет <input type="checkbox"/> 있습니다 Да (уточните) _____			
28. 최근 6개월간 방문한 나라 Страны, которые вы посетили за последние 6 месяцев <b>JAPAN, USA, SOUTH KOREA</b>			
29.	보호자가 작성하였을 경우 В случае, если анкета заполнена опекуном 작성리유 Заявитель является: <input type="checkbox"/> 미성년 несовершеннолетним <input type="checkbox"/> 장애인 Инвалидом <input type="checkbox"/> 기타 Другая причина (уточните) _____		
	신청자와의 관계 Отношение с заявителем	이름 Полное имя	연계번호 Контактный номер и адрес эл. почты
30. 신청날자 Дата оформления (дд-мм-гггг)		32. 신청자(보호자)수표 Подпись заявителя (опекуна)	
31. 신청장소(나라/지역/시) Место оформления (страна/регион/город)			

조선민주주의인민공화국 사증을 신청하는 외국인은 다음의 문제들에 류의해주시 바랍니다.

- 사증신청서의 사진은 색안경을 끼거나 가발, 모자를 쓰지 않고 최근 6개월내에 정면으로 찍은것이여야 합니다.
- 사증신청서의 모든 항목들에 대하여 정확히 기입하여야 하며 수표는 자필로 하여야 합니다.
- 사증신청서는 신청자(미성년자, 장애인, 중환자인 경우 그의 보호자)가 직접 작성하여 입국 15일전에 제출하여야 합니다.
- 사증신청서의 항목들에 대해 정확히 서술하지 않는 경우 사증을 발급받을수 없습니다.

При заполнении анкеты просим обратить внимание на нижеследующее:

- Фото на анкете должно быть снятым за последние 6 месяцев с изображением лица анфас без очков с затемненными стеклами, парика и головного убора.
- Анкета должна быть заполнена правильно и подписана от руки лично.
- Анкета должна быть заполнена заявителем лично (либо опекуном в случае, если заявитель является несовершеннолетним, инвалидом, тяжелобольным) и представлена за 15 дней до въезда в КНДР.
- В выдаче визы будет отказано, если анкета не заполнена надлежащим образом.